

postane vidljiv. Ravno taka je z vodenim soparom, ki ga izsopemo. Toda o tem bomo prihodnjič bolj obširno govorili.

### Otec

## Marko Pohlin.

### IX.

Razun doslej opisanih knjig jezikoslovnih je zložil otec Marko mnogo bukev in bukve prostemu ljudstvu na korist, nekaj duhovnega nekaj posvetnega zapopadka, in nektere so se tudi zeló razširile med narodom; na pr.: „Bukuvze sa rajtenge. L. 1781. — Mathia Schoenberga Oppravk tega zhloveka, katirega je is Nemshkega na Kraynsku prestavel *Novus*, Lublanske teh d<sup>e</sup>lovn<sup>e</sup>h Modrine Tovarsh. V Lublani na utrato Mihelna Prombergerja, gmajnmejstnega buklarja. L. 1781. v 8<sup>i</sup> str. 316. — Kmetam sa potrebo inu pomožh, ali uka polne vesele in shalostne pergodbe te vasy Mildhajm. Utisnenu na Duneju, per Christ. Grosjerju 1789 v 8<sup>i</sup> str. 442. — To je prevod „des Becker'schen Noth- und Hülfsbüchlein's für Bauersleute, od. lehrreiche Freuden- und Trauer- geschichte des Dorfes Mildheim.“ — Na drugi strani poje kmetom:

>Te buqve so s premislekom	Zna v dobrì voli skus ostat',
Tok narjene samem kmetam,	In en premožne mož postat'.
De, kar njeh bere, in tok stry,	K veselu tud za otroke
Ohhrane zdravje, um zbistry:	Mersk' ene pilde vzam' v roke:

Če se z njeh kaj učé, s tabó,  
Tok greval tebe kop nabo itd.» —

„Kratkozhasne Uganke inu zhudne Kunshte is Węgle shole. Od Petra Kumrasa. Na Duneju 1788. 12<sup>i</sup> 48 str.“ — Tako je časih podpisoval si nalašč narobe ime (Pater Markus). — Bere se, da je po njegovem prizadevanji oponovila se bila družba „Academia Operosorum“ t. j. Lublanska teh d<sup>e</sup>lovn<sup>e</sup>h Modrina, v kteri je bil Marka s primkom „*Novus*“ tovarš prav deloven, vendar se to skazati ne dá. — Tako se tudi bere, da je on dajal na svetlo „Pisanice od lepeh umetnost“, kar pa spet ni res. Čudno je to in znamenito, da v njegovi drugi „Kraynski Grammatiki“ L. 1783 se na zadnji strani med njegovimi deli (Werke von nämlichen Author) bere tudi: Skupspravljanje Kraynskeh Pisaniz lepeh umetnosti, Wyteska pesm itdr. per J. F. Egerju, 1780 inu 1781. in 8; — v „Bibliotheca Carnioliae“ pa on sam to delo pripisuje Teržičanu Feliksu Devu, bosemu Avgustinjanu, kjer str. 28 piše: P. Joannes Damascenus a nomine Mariae Carn. Neoforens., Ant. Felix Deu cognominatus, Augustinianus Discalceatus, Philosophiae et Theologiae Lector Labaci, inter Academicos operosos Labacenses dictus:

Utilis, Poësi vernaculae excolenda se dedicavit; morbis podagrae, chiragrae, calculi et tabis miseriis afflictus, vires morborum versificando levabat. † 7. Novembr. 1786. Labaci. Varia ejus Poëmata impressa sunt Labaci typis Egerianis in 8. maj. Ejus.

»Skupspravljanje Kraynskeh Pisaniz od lepeh umetnosti  
a) Lubesn Joshefa Rimsk. Zesarja etc. 1779. b) Novu lejtu etc. 1780. c) Mile Pogover med Savo in Donavo od smerte Mar. Teresije, svitle zesarize etc. 1781.  
d) Composit et alia pro annis 1782 et 83, quae inedita remanserunt et Me-  
caenatem alterum expectant. Ejus symbolum, seu Academicum Lemma fuit:  
Pungit et ungit Utilis.«

V resnici se v veliki knjigarni Ljubljanski hrani zvezek z nadpisom: Skupspravljanje itd. l. 1779 v 8<sup>i</sup> listov 8 brez stranic; l. 1780 listov 30; in z naslovom: Pisanice od lepeh umetnosti na tu lejtu 1781 listov 28. — Poleg teh pri Egerju stiskanih (in nekterih nemških) je v tistem zvezku napisanih 17 listov z geslom: „Visitat, non vitiat“ itd., in iz povedbe Markove ter iz nekterih opombic rokopisnih je razvidno, da to so P. J. Damascena Deva Poëmata pro annis 1782 et 83 inedita. — V stiskanih je podpisov celih kaj malo, na pr. Dev. J. N. gr. Edling (cf. Bibl. Carniol. pg. 17); Jur Kletwod (?); Pavl Ritter (?); naznanjenih na pr. F. D. in P. D\*\*. (cf. Damasc. Dev pg. 28); J\*. M\*\*. (Mihelitsch Joan. pg. 36); N. (Naglitsch Martin. pg. 37); W. V. ali samo V. (Bibl. Carn. pg. 59), kjer je zaznamnjal Marko tole:

»Vodnik (P. Marcellian.) Carn. Schiskanus. Ordinis Minor. Observant. S. Francisci Reformat. talentum suum in Poësi Carniolica probavit sequentibus:  
a) Mila Pesm pejta P. Marku Avgushtinarju Diskilceatu sa odhodno, kader je v' lejtu 1775 is Lublane na Dunej shl. b) Kraynske Modrine (Academiae) shaluvanje nad smertjo Marie Teresie premodore Zesarize etc. Lab. typ. Egerianis, in 8. maj. extat quoque cum priore et sequentibus. c) Sadoveln Kraynz. d) Klek in collectione elegantiorum litterarum Carniolicar.« —

Mihelič Janez Kropar (Carn. Kroppensis, Parochus in Radzhah) je v „Mili pesmi, katiro je k hvalli teh pregovorov pejl.“ hvaliti jel tudi p. Marka na pr.:

»Ta je meni peržgal leto luč, 'nu luš mi naredil,  
Zvestu pošlušat', al tud' Krajnske modrice pojč?  
Ktir' si je vzel bil naprej to Krajnsko spravo otrebit'  
'Nu je od nje nam na dan Krajnsko Grammatiko dal.  
Koker je zbrisana ta bil, k' je znešl pot z' Labirinthia,  
Kjer je Klovčec rezvil, 'nu po niti vonšl :  
Koker je kunštnu stare dervesa take sturiti,  
De s teh suheh verhov frišna mladika rase:  
Ali plevevno nivo napravit', de rase pšenica,  
De se sama respne, inu se čista gosti:  
Toku znajden je Ta, k' je Krajnske jesik tok vednu  
Noveč pod regelce dijal, 'nu ga rihteg uči.  
De b' le skorej vondal kaj več od tega jesika,  
De b' le oblubo končal, ktiro nam tukej daje.«. itd.

In koj za to se nahaja v Pisanicah vseh treh tečajev edina pesem, o kteri se more terditi, da je res Markova (Pater Marka Diskalceat), na čast Kroparju Miheliču, Jasonu Kranjskemu, in se prepisana v Gajici glasi:

### Witestka Pesm

*katiro je zložil P\*. M\*. D\*. unemu za odgovor, katire je njemu na čast hvalo teh pregovorov pej.*

---

Kajzenglas? kтир' sé skuz votle doline rezlega  
 Lesèm k nam doli, perjetn iz hribov gorenskeh,  
 Kjer Hromak v oglju podnevi, ponoči polega,  
 S tem' svoj'mi topf perst, jen tega bellega vovka  
 Pod Kladuvam jedernu na majhene kosce pokuje.  
 Ke napnó, tok že sam svoje besede namore  
 Slíšat' nobedn; tak hrup mehi, voda, kolesa,  
 Jen ogn, jen kladuvu, jen kleše, jen birgle, vretena  
 Dellajo. Se tam ki teh Krajskeh Vitezov pesme  
 Kujejo? Kjer ni neč koker vse vmazane Fante  
 Vidi' rezbijat', 'nu žgati v sajasteh Iuknah?  
 Kujejo ki ondi leti zlate žble za Kojna  
 Vseh Peyken? tekó ki njeh sreberni studenci  
 Otdod? al ki sem h kotlu vročino gasiti  
 Hodejo? al ki tam teh Modreh Sonce stanuje?  
 Be skor navirijel, ak be se Jasona zarji  
 Sem nabiskalli, jen zgovorne reke natekle  
 Iz visok' Častite Glave, katira se viža  
 Po stari Sirski, jen Palestinarski šegi,  
 Njega jesik je z več koker stu pregovar'mi mazan:  
 Pet pesm, jen tavžent on zna: pripovist pak tri tavžent,  
 Od Cedra na Libanu, jen od usakega drevca,  
 Od tic, od červov, od kač, od sledne živalle,  
 Od rib, od žlahtnih zel's noter da ižopa rajmno,  
 Katir' iz zida rase, kmal' eno povedat'  
 Nam vé. Gdu je ta? nili on en brat Salomonov?  
 Ja! več ked Salomon. On je en Kristusov Jogr,  
 Ke le v perglijah govorl ta modre Bellinež,  
 Ked de b' po citrah svoje vezane pesme prepeval.  
 Pojdi štet' zvezde, pojď pesk na morskemu bregu  
 Zbirat, al grabit tu suhu listje po borštu,  
 Al fraško cenit, al sirkove zerna prerajtat  
 Na skedn, iz zlico vodo iz jizera plati.  
 Vse boš ti poprej sturil, koker une besede  
 Lepuh pregovorov v to Farsko besago pogatil.  
 Tolk' ona derží, de le več v sebe pozira,  
 Ni nekol sita, ke dna nobenega nima,  
 V nje najdeš, kar je lepše ked rože dušeče,  
 Čistu čez zlatú, bel svitlu ked sonce rumenu.

Take pšenice nekjer ni, ne tek sladkega grozja:  
 Koker so pesme, katire Krajnske duželle  
 Pevke po gojzdeh, po pojlu prepevajo zmirej.  
 Vse je noter v en rog zmašil Mojstr pregovorne,  
 Ter je zapiskal v njega berž eno za drugo;  
 Tu so začelle vse Krajnske Modrice plesati,  
 V rajah vertiti, da vse se je treslu pod njeme,  
 Ter vpile toku: Ta je samega Travnega Pana  
 Premagal! Kuj mu eno krono na glavo denite  
 Z erdečeh garhož, jen Lorbarjevega pirja:  
 S te piše glasam vse drevja, vso zvino za sabo  
 Vlečeš naš Jason. Kaj otšeš drugega še več?  
 Le vkaži, kar 'tšeš, al daj kar otšeš imeti,  
 Kmal boš ti slišal, kok' Krajnska tica zna pejti.  
 Ona bo pejla toku, koker se njo ti naučil:  
 Ti se Krajnske Jason Ti se me k temu podvizal.  
 Buh Te je dal: Buh večne Te živi nam še kaj dalej.

### Pripravljavna pot v zemljepisje in zgodovino.

#### 3.

Tačas, ko je zemljo obdajala voda in zagrinjala tema, se ve, da tačas ni bilo na nji ljudi. Pa Bog je rekел, da naj žive na uji ljudje; tedaj je treba, da je bilo poprej svetlo in suho, poprej niso mogle na nji rasti zeli in živeti živali; kajti človeku je poglavitno treba trojih reči: prebivališča, živeža in obleke. Tedaj mu je pripravil Gospod hišo in tudi, iz česa se živi, in to prebivališče je preskerbel z vsem potrebnim, koristnim in lepim. To se je zgodilo v šestih dneh stvarjenja, kakor nam pripoveduje sv. pismo. „Naj bode svetloba“ je rekel gospodar svetovom. Postala je svetloba, in svet se je začel. Gospod je ločil svetljobo od teme, svetljobo je imenoval dan, a temo noč. Tedaj je postal iz večera in jutra per vi dan.

Drugi dan so se ločile na Gospodovo besedo vode nad in pod terdino. Postal je zrak s svojimi sopari, nekaj vode na zemlji se je kvišku vzdignilo in se je zbralo v oblake, da pada ob svojem času na zemljo, kakor: dež, sneg, toča, rosa.

Tretji dan se je zbrala še ostala voda po globinah na zemlji in bilo je široko morje. Kar je bilo poprej pokritega z vodami, se je vzdignilo, ločila se je zemlja od kopnega, in vsako je imelo svoje meje. Tako je bilo pripravljeno svoje stanovališče stvarem v vodi, na suhem in v zraku, da vsaka more živeti po svoje, kakor je je Bog namenil in odkazal. In rastla je trava, rastle so zeli in rodovitna drevesa, in vsako se je množilo po svoje. In zemlja se je ozaljšala s cveticami in sadjem, in se je oblekla v svojo krasoto.